



PROFESSIONAL LIGHTING MADE IN ITALY

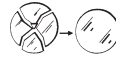
ARTICOLO ITEM ARTICLE ARTIKEL ARTICULO ARTIKEL ARTIGO ARTYKUŁ	TENSIONE VOLTAGE TENSION SPANNUNG TENSION SPANNING TENSÃO NAPIĘCIE	TIPO E POTENZA DI LAMPADA TYPE AND POWER OF BULB TYPE ET PUISSANCE DEL'AMPOULE TYP UND LAMPENSTÄRKE TIPO E POTENCIA DE LA LAMPARA LAMPTYPE EN VERMOGEN TIPO E POTÊNCIA DE LÂMPADA RODZAJ I MOC LAMPY	
724-15	220/240 V	PJG5 20 W	0,5 m
724-25	220/240 V	PJG5 35 W	0,5 m
724-35	230/240 V	 GY6,35 max 60 W - 12 V	0,5 m
724-05 *	230/240 V	LED 2 x 12 W	-
724-45 *	220/240 V	LED 35 W	-
724-65 *	220/240 V	LED 39 W	-
724-55 *	220/240 V	LED 52 W	-
724-16	220/240 V	PJG5 20 W	0,5 m
724-26	220/240 V	 PJG5 35 W	0,5 m
724-36	230/240 V	GY6,35 max 60 W - 12 V	0,5 m
724-06 *	230/240 V	LED 2 x 12 W	-
724-46 *	220/240 V	LED 35 W	-
724-66 *	220/240 V	LED 39 W	-
724-56 *	220/240 V	LED 52 W	-



Apparechio adatto al montaggio su superfici normalmente infiammabili  
Luminaire suitable for mounting on normally flammable surfaces  
Appareil indiqué pour le montage sur des surfaces normalement inflammables  
Leuchte geeignet zur Montage in normal entflammbaren Flächen  
Aparato apto por el montaje sobre superficies normalmente inflamables  
Apparaat geschikt voor de montage op normaal brandbare oppervlakken  
Aparêlo apto para o montagem em superfícies normalmente inflamáveis  
Urządzenie nadające się do montażu na powierzchniach normalnie nie palnych



Distanza minima dagli oggetti illuminati  
Minimum distance from lighted objects  
Distance minimum des objets illuminés  
Mindestabstand zu beleuchteten Gegenständen  
Distancia mínima de los objetos iluminados  
Minimum afstand tot de belichte voorwerpen  
Distância mínima dos objetos iluminados  
Minimalna odległość od przedmiotów oświetlonych



Sostituire gli schermi di protezione danneggiati con pezzi originali  
Replace any cracked protective shield only with original specific parts  
Remplacer les verres de protection endommagés seulement par des accessoires spécifiques  
Ersetzen Sie beschädigte Schutzgläser nur durch Originalersatzteilen  
Sostituir las pantallas protectoras estropeadas solo por piezas originales específica  
Vervang beschadigde beschermglazen alleen door originele onderdelen  
Substituir as proteções estragadas so com peças originais  
Wymienić uszkodzone ekrany ochronne na części oryginalne



Utilizzare solo lampade a bassa pressione  
Use only low pressure lamps  
Utiliser seulement lampes en basse pression  
Gebruik alleen lagedruk lampen  
Usar bombillas solo de baja presión  
Nur niederdruck lampen einsetzen  
Só utilizar lâmpadas de baixa pressão  
Używać tylko lampy o niskim ciśnieniu



LED

Gruppo di Rischio 1 secondo norma EN 62471:2008  
Risk Group 1 in accordance with EN 62471:2008  
Groupe de Risque 1 selon la Norme EN 62471:2008  
Gefahrgruppe 1 nach der Norm EN 62471:2008  
Grupo de riesgo 1 según la Norma EN 62471:2008  
Risiko groep 1 in conformiteit Richtlijn EN 62471:2008  
Grupo de risco 1 de acordo com norma EN 62471:2008  
Grupa ryzyko 1 zgodny z norma EN 62471:2008.

Per un corretto funzionamento del prodotto non toccare e non pulire il LED e la parabola.  
For proper operation of the product do not touch and do not clean the LEDs and the reflector.  
Pour un bon fonctionnement du produit ne se touchent pas et ne nettoyez pas la LED et le réflecteur.  
Für den ordnungsgemäßen Betrieb des Produkts nicht berühren und nicht sauber die LEDs und den Reflektor.  
Para un correcto funcionamiento del producto no se debe tocar y no limpiar el LED y el reflector.  
Voor een goede werking van het product niet aanraken en niet het reinigen van de LED's en de reflector.  
Para o funcionamento adequado do produto não toque e não limpar os LEDs eo refletor.  
Do prawidłowego działania produktu nie dotykać i nie czyścić diody LED i reflektora.

I

**MONTAGGIO**

Vedi fig. 1

**MANUTENZIONE**

Interventi sull'impianto elettrico sono consentiti solo a personale qualificato legalmente riconosciuto.

Togliere tensione prima di sostituire la lampada.

Conservare questo foglio d'istruzioni.

UK

**ASSEMBLY**

See fig. 1

**MAINTENANCE**

All fittings must be connected by a qualified electrician.

Switch off before changing the bulbs.

Keep this instruction sheet.

F

**MONTAGE**

Voir fig. 1

**ENTRETIEN**

Toute intervention sur l'installation électrique est consentie seulement à des électriciens qualifiés.

Couper le courant avant de changer l'ampoule.

Conserver la notice de montage.

D

**MONTAGE**

Siehe Abb. 1

**WARTUNG**

Eingriffe in die Elektroanlage ist nur rechtlich qualifiziertem Fachpersonal erlaubt.

Vor Glühlampenwechsel Netzspannung ausschalten.

Montageanleitung aufheben.

E

**MONTAJE**

Ver fig. 1

**MANTENIMIENTO**

Está permitido intervenir sobre la instalación eléctrica solamente a personal competente legalmente reconocido.

Antes de substituir la lámpara, cortar la corriente.

Guardar esta hoja de instrucciones.

NL

**MONTAGE**

Zie fig. 1

**ONDERHOUD**

Het is alleen aan wettelijk erkend, gekwalificeerd personeel toegestaan aan de elektrische installatie te werken.

De stroom uitschakelen alvorens de lamp te vervangen.

Dit instructieblad bewaren.

P

**MONTAGEM**

Veja fig. 1

**MANUTENÇÃO**

Todas as ligações eléctricas devem ser efectuadas apenas por pessoas qualificadas e legalmente reconhecidas.

Desligar a corrente eléctrica antes de substituir a lâmpada.

Guardar estas instruções.

PL

**MONTAŻ**

Patrz rys. 1

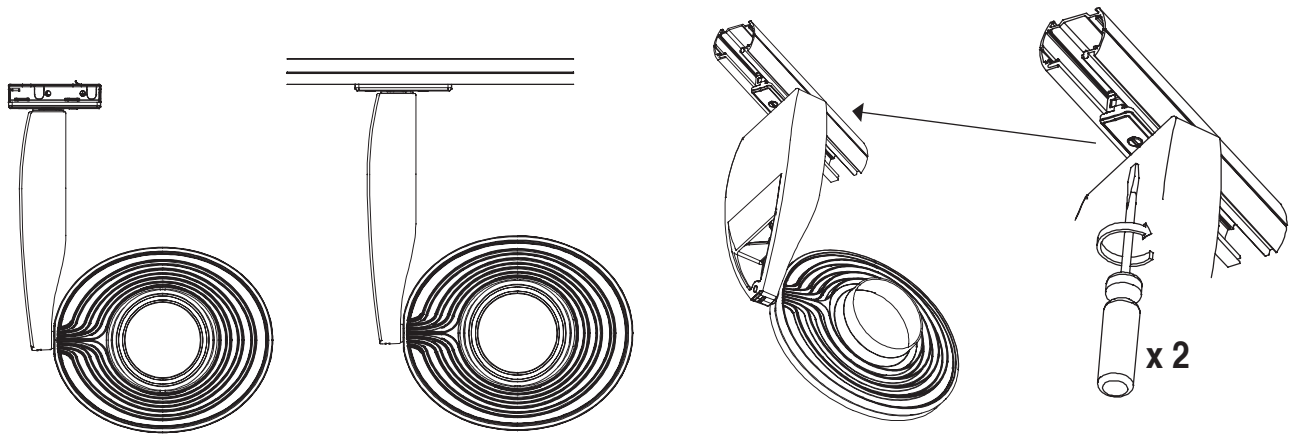
**KONSERWACJA**

Interwencje na instalacji elektrycznej są dozwolone tylko dla autoryzowanego wykwalifikowanego personelu

Przed wymianą lampy odciąć napięcie.

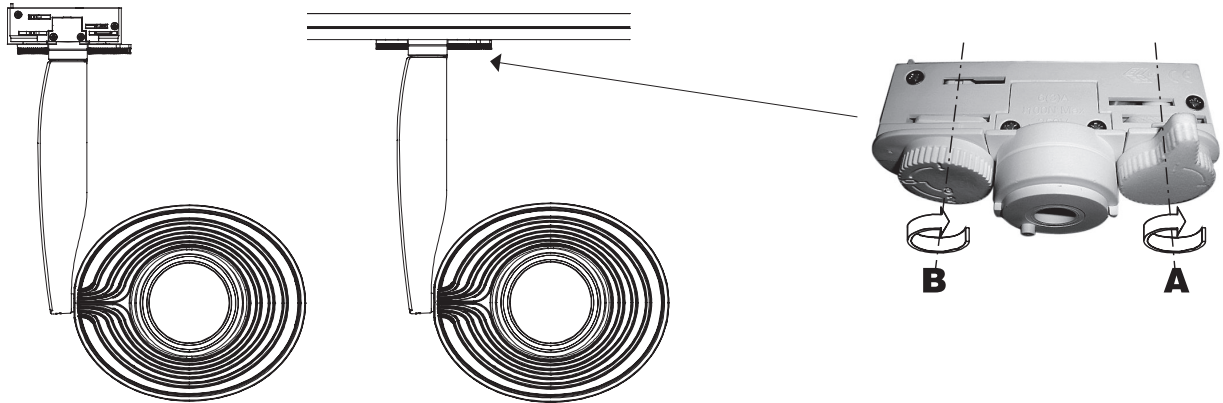
Przechowywać niniejszą instrukcję użytkownika.

Art.  
724-15  
724-25  
724-35  
724-05  
724-45  
724-55  
724-65

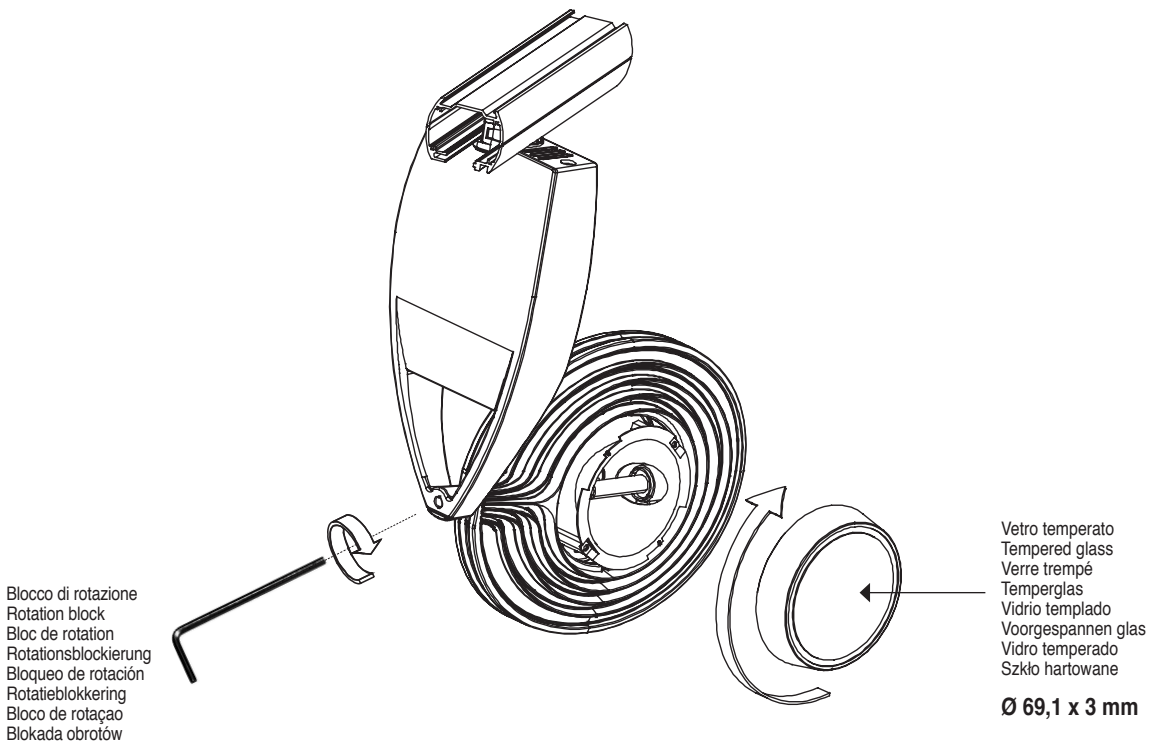


1

Art.  
724-16  
724-26  
724-36  
724-06  
724-46  
724-56  
724-66



Art.  
724-15  
724-25  
724-35  
724-16  
724-26  
724-36



2